



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
LIMITED

A/S-24/AC.1/L.2/Add.9
29 June 2000

RUSSIAN
Original: ENGLISH

Двадцать четвертая специальная сессия
Специальный комитет полного состава
Пункт 8 повестки дня
**Предложения относительно дальнейших инициатив
в интересах социального развития**

Проект доклада Специального комитета полного состава

Докладчик: Багер Асади (Исламская Республика Иран)

Добавление

Введение

Специальный комитет полного состава рассмотрел пункты 63, 104, 104-бис и 105 i) предлагаемого итогового документа специальной сессии (A/S-24/2/Add.2 (Part III)) на своем ____ заседании ____ июня 2000 года.

На этом же заседании Комитет одобрил следующие поправки и рекомендовал специальной сессии принять указанные пункты с внесенными в них изменениями:

- a) пункт 63 в новой редакции гласит следующее:

"Активизировать усилия по обеспечению защиты прав человека и достоинства мигрантов, независимо от их правового статуса, и социально-экономической интеграции легальных мигрантов; по обеспечению эффективной защиты мигрантов, в частности путем осуществления соответствующих положений Венской конвенции о консульских сношениях; по оказанию основных социальных услуг, содействию воссоединению семей легальных мигрантов и по обеспечению их равенства перед законом";

b) все варианты пункта 104 были заменены следующим текстом:

"Рекомендовать правительствам и международным финансовым учреждениям улучшить проводимый диалог по вопросам разработки, осуществления и реформирования программ структурной перестройки в целях обеспечения всестороннего учета социальных и экономических аспектов для защиты социальной политики и программ, с тем чтобы такие программы действительно определялись и осуществлялись самими странами; такой диалог выиграл бы от проведения консультаций между правительствами и соответствующими партнерами и организациями гражданского общества. Рекомендовать международным финансовым учреждениям учитывать особые обстоятельства соответствующих стран в процессе оказания поддержки их программам структурной перестройки";

c) пункт 104-бис в новой редакции гласит:

"Поощрять разработку национальных стратегий сокращения масштабов нищеты в качестве средства содействия диалогу правительств с партнерами в области развития и механизма учета социальных целей в национальных стратегиях развития";

d) в пункт 105 был включен новый подпункт:

"i) учет формирующейся концепции документов по стратегиям сокращения масштабов нищеты".
